

**Zeitschrift:** Gesetze, Dekrete und Verordnungen des Kantons Bern  
**Herausgeber:** Staatskanzlei des Kantons Bern  
**Band:** 31 (1892)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhaltsverzeichniss des XXXI. Bandes.



## Jahrgang 1892.

	Seite
Dekret betreffend Herabsetzung des Salzpreises, vom 23. Dezember 1891 . . . . .	1
Verordnung betreffend die Kosten der Verpflegung erkrankter armer Bürger anderer Kantone und Ausländer, vom 11. Jänner 1892 . . . . .	2
Dekret betreffend die Bauart von Gebäuden in Ortschaften, welche dem Föhnsturm ausgesetzt sind, vom 13. Jänner 1892 . . . . .	4
Gesetz betreffend die Wiederherstellung der beim Brande von Meiringen vom 25. Oktober 1891 verbrannten Grundbücher und Pfandtitel, vom 21. Februar 1892 . . . . .	7
Beschluß betreffend die Einkommensteuer, vom 12. März 1892 . . . . .	14
Handels- und Zollvertrag zwischen d. Schweiz und dem Deutschen Reiche, vom 10. Dezember 1891 . . . . .	15
Handelsvertrag zwischen der Schweiz und Oesterreich-Ungarn, vom 10. Dezember 1891 . . . . .	74

	Seite
Verordnung betreffend die Statistik des Waarenverkehrs der Schweiz mit dem Auslande, vom 12. Januar 1892 . . . . .	118
Bundesratsbeschluß betreff. Aufnahme eines Zusatzes zu § 27 der Verordnung über die Führung der Militär-Kontrolen und der Dienstbüchlein, vom 16. Februar 1892 . . . . .	125
Bundesratsbeschluß betreff. Abänderung des Reglements vom 4. November 1887 über Rückvergütung des Monopolgewinnes auf ausgeführten flüssigen Alkoholfabrikaten, vom 16. Februar 1892 . . . . .	126
Verordnung betreffend die Organisation des Grenzschutzes, vom 1. März 1892 . . . . .	128
Verordnung über das Territorial- und Etappenwesen und über den Kriegsbetrieb der Eisenbahnen bei einer allgemeinen Truppenaufstellung, vom 4. März 1892 . . . . .	130
Zusatz zu der Erklärung zwischen der Schweiz und Italien vom 15./29. November 1890, betreffend die Eheschließung der beiderseitigen Angehörigen, vom 11. März 1892 . . . . .	142
Bundesratsbeschluß betreff. Abänderung von Art. 33 <sup>bis</sup> der Transportordnung für die schweizerischen Posten, vom 29. März 1892 . . . . .	143
Beschluß betreffend Ergänzung des Prüfungsreglements der Notare vom 5. März 1887, vom 16. März 1892 . . . . .	145
Verordnung betreffend das Fahren mit Velocipedes, vom 1. April 1892 . . . . .	146
Dekret über die Eintragung der Obligationen (Habe- und Gutsverschreibungen) im Kanton Bern, vom 16. Mai 1892 . . . . .	148
Dekret über die Besoldungen der Beamten der Heil- und Pflegeanstalt Waldau, vom 17. Mai 1892 . . . . .	155

	Seite
Dekret betreffend die Errichtung eines ständigen Inspektorats für die Amts- und Gerichtsschreibe- reien, vom 17. Mai 1892 . . . . .	157
Vollziehungsdekret zu den Art. 101 und 102 des bernischen Einführungsgesetzes zum Bundes- gesetz über Schuldbetreibung und Konkurs, vom 18. Mai 1892 . . . . .	159
Dekret über die Amts- und Berufskautioen, vom 18. Mai 1892 . . . . .	161
Aänderung des § 25 des Dekrets vom 1. März 1882 betreffend das Verfahren bei den Schätzungen und bei den Versicherungen von Gebäuden, sowie bei Ausmittlung des Brandschadens, vom 16. Mai 1892 . . . . .	171
Vollziehungsdekret zum Bundesgesetz betreffend die civilrechtlichen Verhältnisse der Niedergelas- senen und Aufenthalter vom 25. Juni 1891, vom vom 25. Mai 1892 . . . . .	172
Bundesgesetz betreffend die Auslieferung gegen- über dem Auslande, vom 22. Januar 1892 . . .	176
Bundesgesetz über das Verfahren bei Volksbegehren und Abstimmungen betreffend Revision der Bundes- verfassung, vom 27. Januar 1892 . . . . .	191
Deklaration betreffend einen Zusatz zum Handels- und Zollvertrag zwischen der Schweiz und dem Deutschen Reiche, vom 4. Mai 1892 . . . . .	196
Bundesratsbeschuß betreff. Abänderung von Artikel 29, Ziffer 2, der Transportordnung für die schweizerischen Posten, vom 9. Juni 1892 . .	197
Bundesgesetz betreffend die Errichtung von Rad- fahrerabtheilungen, vom 19. Dezember 1891 . .	199
Bundesbeschuß betreff. die am Weltpostkongreß in Wien abgeschlossenen Uebereinkommen, vom 23. Dezember 1891 . . . . .	202
Weltpostvertrag vom 4. Juli 1891 . . . . .	203

	Seite
Uebereinkunft betreff. den Austausch von Briefen und Schachteln mit deklarirtem Werth, vom 4. Juli 1891 . . . . .	226
Uebereinkunft betreff. den Geldanweisungsdienst, vom 4. Juli 1891 . . . . .	236
Vertrag betreff. die Auswechselung von Poststücken, vom 4. Juli 1891 . . . . .	244
Uebereinkommen betreffend den Dienst der Einzugsmandate, vom 4. Juli 1891 . . . . .	257
Uebereinkommen betreffend die Einführung von Identitätsnachweisen im internationalen Postverkehr, vom 4. Juli 1891 . . . . .	264
Uebereinkunft betreffend die postalische Besorgung von Abonnementen auf Zeitungen und andere periodische Veröffentlichungen, vom 4. Juli 1891 . . . . .	273
Dekret betreffend Erhöhung der Besoldung des kantonalen Inspektors für Maß und Gewicht, vom 6. April 1892 . . . . .	279
Verordnung betreffend Stellung des Leimgrabens und des Kalchgrabens in der Gemeinde Röthenbach unter öffentl. Aufsicht, vom 15. Juni 1892 . . . . .	280
Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz betreffend die Fischerei vom 21. Dezember 1888, vom 28. Juni 1892 . . . . .	281
Beschluß betreffend die Schonzeiten für die Felchen (Corregoni), vom 20. Juli 1892 . . . . .	288
Bundesratsbeschluß betreffend Abänderung des Art. 89 der Vollziehungsverordnung vom 18. Oktober 1881 zum Zollgesetz vom 16. Januar 1892 . . . . .	289
Reglement über die Gewährung von Bundessubventionen an die Erstellung öffentlicher monumentalier Kunstwerke, vom 5. März 1889 . . . . .	290
Bundesratsbeschluß: Abänderung der Verordnung über Vollziehung des Bundesgesetzes betreffend Militärpflichtersatz, vom 20. Juni 1892 . . . . .	293

## Seite

Bundesratsbeschluß betreffend Abänderung der Verordnung über die Führung der Militärkontrolen und der Dienstbüchlein, vom 25. Juni 1892 . . . . .	294
Bundesratsbeschluß betreffend Abänderung der Verordnung über die Verabfolgung der Ersatzbekleidung an Unteroffiziere des Auszuges, vom 25. Juni 1892 . . . . .	295
Handelsvertrag zwischen der Schweiz und Italien, vom 19. April 1892 . . . . .	296
Bundesratsbeschluß betreffend die An- und Abmeldung der Landsturmpflichtigen, vom 8. Juli 1892 . . . . .	341
Beschluß betreffend den Fortbezug einer besondern Staatssteuer für die Erweiterung der Irrenpflege, vom 3. Mai 1891 . . . . .	342
Verordnung betr. die Equipementsentschädigungen an Offiziere und Adjutant-Unteroffiziere des Landsturms, vom 19. August 1892 . . . . .	344
Verordnung betreff. die Maßnahmen zum Schutze gegen die Cholera, soweit sie die Verkehrsanstalten betreffen, vom 15. August 1892 . . . . .	346
Bundesbeschluß betr. verschiedene Vereinbarungen zwischen den Staaten, welche der Union zum Schutze des gewerblichen Eigenthums angehören, vom 23. Juni 1891 . . . . .	354
Uebereinkünfte mit andern Staaten betreffend	
1. das Verbot falscher Herkunftsbezeichnungen auf Waaren . . . . .	356
2. die internationale Eintragung der Fabrik- oder Handelsmarken . . . . .	359
Bundesratsbeschluß über die Ausführung der am 14. April 1891 in Madrid abgeschlossenen Vereinbarung betreffend die internationale Eintragung der Fabrik- und Handelsmarken, vom 19. August 1892 . . . . .	364
Reglement der Staatskanzlei, vom 24. September 1892 . . . . .	369

	Seite
D e k r e t betreff. die Abtheilung von Kirchgemeinden in mehrere politische Versammlungen, vom 27. September 1892 . . . . .	382
D e k r e t über das Verfahren bei Volksabstimmungen und öffentlichen Wahlen, vom 28. September 1892	392
B u n d e s r a t h s b e s c h l uß betr. die Erhebung einer nach dem Gewicht der importirten Trockenbeeren bestimmten Monopolgebühr auf Trockenbeerentretern, vom 23. September 1892 . . . . .	412
B u n d e s r a t h s b e s c h l uß betreffend die Verlängerung der Gültigkeitsdauer des Bundesrathsbeschlusses betreffend die Enthebung der im zollfreien land- wirtschaftlichen Grenzverkehr zur Einfuhr ge- langenden Trauben und Trester von der Monopol- gebühr, vom 30. September 1892 . . . . .	414
V o l l z i e h u n g s v e r o r d n u n g über die Stellenvermitt- lung für Dienstboten im Inlande, vom 13. Februar 1892 . . . . .	415
B u n d e s g e s e t z betreff. die Patenttaxen der Handels- reisenden, vom 24. Juni 1892 . . . . .	421
B u n d e s r a t h s b e s c h l uß betreffend die Patenttaxen der Handelsreisenden, vom 1. November 1892 .	425
D e k r e t über die Verwaltung der richterlichen Depo- sitengelder und der Baarschaften und Geldwerthe aus amtlichen Güterverzeichnissen, sowie der De- positen aus Betreibungen und Konkursen, vom 14. November 1892 . . . . .	434
V e r o r d n u n g betreffend die Verwendung gesundheits- schädlicher Farben bei der Herstellung von Nah- rungsmitteln, Genußmitteln und Gebrauchsgegen- ständen, vom 15. November 1892 . . . . . <i>(Siehe die Berichtigung zu dieser Verordnung auf Seite 516.)</i>	437
G e s e t z betr. die Beteiligung des Staates am Unter- halt von Straßen vierter Klasse, vom 20. November 1892 . . . . .	440
G e s e t z betreffend Abänderung und Ergänzung des Gesetzes vom 30. Weinmonat 1881 über die kan- tonale Brandversicherungsanstalt, vom 20. Novem- ber 1892 . . . . .	442

	Seite
<b>Verordnung betreffend die Organisation der Enthaltsanstalt für junge Leute in Trachselwald, vom 3. Dezember 1892 . . . . .</b>	<b>446</b>
<b>Bundesratsbeschuß betreffend Abänderung von Art. 44 der Verordnung über Organisation, Ausrüstung, Aufgebot, Kontrolle und Verwendung des Landsturms, vom 11. November 1892 . . . . .</b>	<b>448</b>
<b>Bundesbeschluß betreff. das internationale Ueber-einkommen über den Eisenbahnfrachtverkehr, vom 17. April 1891 . . . . .</b>	<b>449</b>
<b>Internationales Uebereinkommen über den Eisenbahn-Frachtverkehr, vom 14. Oktober 1890 . . . . .</b>	<b>450</b>
<b>Bundesbeschluß betreffend Revision der Bundes-verfassung, vom 8. April 1891 . . . . .</b>	<b>477</b>
<b>Beschluß betreffend die Änderung des Namens der Gemeinde Aarmühle in Interlaken, vom 5. Dezbr. 1891 . . . . .</b>	<b>480</b>
<b>Vollziehungsverordnung betr. Kontrolirung und Garantie des Feingehaltes der Gold- und Silber-waaren, vom 15. November 1892 . . . . .</b>	<b>481</b>
<b>I. Nachtrag zum Transportreglement der schweize-rischen Eisenbahnen, vom 2. Dezember 1892 . . . . .</b>	<b>506</b>
<b>Zusatzerklärung zur Uebereinkunft zwischen der Schweiz und Frankreich vom 28. Dezember 1880 betreffend Regelung der Fischerei in den Grenz-gewässern, behufs Unterdrückung der Fischerei-vergehen, vom 10. Dezember 1892 . . . . .</b>	<b>508</b>
<b>Bundesratsbeschluß betreffend die Aufnahme der Schweinepest unter die als gemeingefährlich erkannten ansteckenden Thierkrankheiten, vom 15. Dezember 1892 . . . . .</b>	<b>510</b>
<b>Verordnung Nr. 2 zum Bundesgesetze über Schuld-betreibung und Konkurs, vom 24. Dezember 1892 . . . . .</b>	<b>512</b>

	Seite
<b>Ins truktion für die Aufsichtskommissionen der Rettungsanstalten . . . . .</b>	<b>514</b>
<b>Berichtigung der Verordnung vom 15. November 1892 betreffend die Verwendung gesundheitsschädlicher Farben bei der Herstellung von Nahrungsmitteln, Genußmitteln und Gebrauchsgegenständen</b>	<b>516</b>
<b>D e k r e t betreffend Anerkennung der „Kantonsschule“ in Pruntrut als juristische Person, vom 4. April 1892 . . . . .</b>	<b>516</b>
<b>N a c h t r a g zum Beschlüß vom 17. September 1878 über die Ausscheidung der in dem zum eidgenössischen Forstgebiete gehörenden Theile des Kantons Bern liegenden Schutzwaldungen von den übrigen Waldungen, vom 31. Dezember 1892 . . . . .</b>	<b>518</b>
<b>R e g i s t e r zum Gesetzband für 1892 . . . . .</b>	<b>519</b>

